



**Benton  
County**  
OREGON

**การเลือกตั้งพิเศษเดือนพฤศจิกายน ค.ศ.  
2023**

**จุลสารผู้ลงคะแนนของมณฑล Benton  
ฉบับภาษาไทย**

**OREGON SOS**



# Benton County

OREGON

## ทางการ

### จลสารผู้ลงคะแนนของเทศมณฑล

#### การเลือกตั้งพิเศษ

7 พฤศจิกายน A.D. 2023

การตีพิมพ์และแจกจ่ายจลสารฉบับนี้ได้รับการประสานงานโดยเสมียนเทศมณฑล  
ข้อมูลมาตรการฉบับนี้จัดทำโดยเมือง Corvallis และผู้มีส่วนได้ส่วนเสียอื่นๆ  
ที่เลือกเข้าร่วมในกระบวนการเลือกตั้งส่วนนี้

เรามีสำนักงานตั้งอยู่ที่:

ณ อาคาร Kalapuya (Kalapuya Building) มณฑล Benton  
4500 SW Research Way, 2<sup>nd</sup> Floor  
Corvallis, OR 97333

โทร: 541-766-6756

อีเมล: [elections@bentoncountyor.gov](mailto:elections@bentoncountyor.gov)

เว็บไซต์: [www.co.benton.or.us/elections](http://www.co.benton.or.us/elections)



**Benton  
County**  
**BOARD OF  
COMMISSIONERS**

**คณะกรรมการ**  
สำนักงาน: (541) 766-6800  
แฟกซ์: (541) 766-6893  
4500 SW Research Way  
PO Box 3020  
Corvallis, OR 97339-3020  
[co.benton.or.us/boc](http://co.benton.or.us/boc)

เรียน ผู้มีสิทธิลงคะแนนเสียงในเขต Benton

**วันอังคารที่ 7 พฤศจิกายน A.D. 2023 จะมีการเลือกตั้งพิเศษสำหรับเมือง Corvallis ซึ่งเรียกว่ามาตรการ "การเก็บภาษีทางเลือกส่วนท้องถิ่นสำหรับบริการต่างๆ เพื่อความน่าอยู่อาศัยของเมือง" ในฐานะผู้มีสิทธิลงคะแนนที่ลงทะเบียนแล้วในเมือง Corvallis คุณมีโอกาที่จะใช้สิทธิในการลงคะแนนเสียงเกี่ยวกับมาตรการนี้**

แผ่นพับของผู้มีสิทธิลงคะแนนเสียงของเทศมณฑลเปิดโอกาสให้ผู้ที่สนับสนุนหรือคัดค้านมาตรการที่เสนอสามารถยื่นข้อโต้แย้งเพื่อสนับสนุนหรือคัดค้านมาตรการดังกล่าวได้

แผ่นพับฉบับนี้ประกอบด้วยข้อความฉบับสมบูรณ์ของมาตรการทางเลือกในท้องถิ่น ข้อโต้แย้งที่ยื่น และข้อมูลการเลือกตั้งเพิ่มเติม นอกจากนี้ท่านยังสามารถดูแผ่นพับฉบับนี้ได้ทางออนไลน์ที่ [www.co.benton.or.us/elections](http://www.co.benton.or.us/elections)

ผู้มีสิทธิลงคะแนนมีทางเลือกในการส่งคืนบัตรที่ลงคะแนนเสียงแล้วทางไปรษณีย์ โดยประทับตราไปรษณีย์ไม่เกินวันเลือกตั้ง ที่จุดรับบัตรลงคะแนนอย่างเป็นทางการในรัฐ Oregon หรือส่งคืนด้วยตนเองที่สำนักงานการเลือกตั้งเทศมณฑล Oregon (Oregon County Elections Office) ภายในหรือก่อน 8:00 PM ในวันเลือกตั้ง วันอังคารที่ 7 พฤศจิกายน A.D. 2023

โปรดดูหน้าสุดท้ายของแผ่นพับฉบับนี้เพื่อดูรายชื่อจุดรับบัตรลงคะแนนอย่างเป็นทางการที่จะเปิดใน Corvallis สำหรับการเลือกตั้งครั้งนี้ หากท่านต้องการข้อมูลหรือความช่วยเหลือเพิ่มเติม คุณสามารถติดต่อสำนักงานการเลือกตั้งได้ที่อีเมล: [elections@bentoncountyor.gov](mailto:elections@bentoncountyor.gov); โทร: (541) 766-6756; หรือติดต่อด้วยตนเองที่ 4500 SW Research Way, 2<sup>nd</sup> Floor ใน Corvallis

ขอแสดงความนับถือ

**Nancy V. Wyse**  
คณะกรรมการ

**Xanthippe Augerot**  
รองประธานคณะกรรมการ

**Pat Malone**  
ประธานคณะกรรมการ

# คำแนะนำในการลงคะแนนเสียง

## ชุดบัตรลงคะแนนของคุณประกอบด้วย

- บัตรลงคะแนนที่พิมพ์ออกมาซึ่งคุณสามารถใช้ลงคะแนนได้
- ซองจดหมายส่งคืนแบบชำระล่วงหน้าพร้อมลายเซ็นและระบุที่อยู่ล่วงหน้าเพื่อส่งคืนบัตรลงคะแนนของคุณ

## การลงคะแนนเสียงของคุณ

- ให้ใช้ปากกาสีดำหรือสีน้ำเงินเพื่อเขียนวงรีถัดจากตัวเลือกของคุณ
- คุณไม่จำเป็นต้องลงคะแนนในทุกหัวข้อการเลือกตั้งทั้งหมด  
ทุกหัวข้อการเลือกตั้งที่คุณลงคะแนนจะยังคงนับอยู่
- หากคุณลงคะแนนให้ผู้สมัครมากกว่าที่อนุญาต หรือหากคุณโหวตทั้งใช่และไม่ใช่ในมาตรการ เราจะเรียกว่าการโหวตแบบนี้ว่าเป็นการโหวตเกินและจะไม่นับคะแนนของคุณให้กับผู้สมัครหรือมาตรการนั้น
- ในการเขียนผู้สมัครที่ไม่ปรากฏบนบัตรลงคะแนนของคุณ  
ให้ทำให่วงรีที่บดเต็มวงทางด้านซ้ายของบรรทัดเขียนและเขียนชื่อเต็มของผู้สมัครในบรรทัดนั้น

## การแก้ไขบัตรลงคะแนนของคุณ

หากคุณใช้บัตรลงคะแนนของคุณผิดพลาด คุณสามารถแก้ไขได้ด้วยตนเอง ดูตัวอย่างได้ที่ด้านล่าง:

- ผู้ลงสมัคร 1
- ผู้ลงสมัคร 2
- ผู้ลงสมัคร 3



## ติดต่อสำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑล Benton (Benton County Elections)

เพื่อขอบัตรลงคะแนนใหม่หาก:

- คุณไม่สามารถแก้ไขข้อผิดพลาดเพื่อทำให้การเลือกของคุณชัดเจนได้
- บัตรลงคะแนนของคุณเสียหายหรือบัตรเสีย
- คุณทำบัตรลงคะแนนของคุณหาย

## การคืนบัตรลงคะแนนของคุณ

- **ลงลายมือชื่อ**ในคำชี้แจงผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ด้านหลังของซองจดหมายส่งคืน  
บัตรลงคะแนนของคุณจะไม่ถูกนับหากคุณไม่ได้ลงลายมือชื่อในซองจดหมายส่งคืนของคุณ
- ใส่บัตรลงคะแนนลงในซองจดหมายส่งคืนพร้อมลงลายมือชื่อ
- ประทับตราซองจดหมายส่งคืนพร้อมลงลายมือชื่อ

- ทางไปรษณีย์ภายในวันที่ 7 พฤศจิกายน A.D. 2023 โดยจะต้องประทับตราไปรษณีย์ได้ภายในวันเลือกตั้ง และจะต้องได้รับภายในเจ็ดวันหลังจากวันเลือกตั้ง
- หรือใส่ซองจดหมายส่งคืนพร้อมลงลายมือชื่อในกล่องลงคะแนนเสียงอย่างเป็นทางการของรัฐ Oregon ภายในเวลา 8:00 PM วันที่ 7 พฤศจิกายน A.D. 2023

## ลงทะเบียนเพื่อลงคะแนนเสียง

ในการลงคะแนนเสียงในรัฐ Oregon คุณต้องลงทะเบียนในเขตที่คุณอาศัยอยู่

คุณสามารถลงทะเบียนได้หากคุณสามารถตอบว่าใช่ให้กับคำถามสามข้อนี้ได้:

- คุณอาศัยอยู่ในรัฐ Oregon หรือไม่?
- คุณเป็นพลเมืองสหรัฐฯหรือไม่?
- คุณอายุอย่างน้อย 16 ปีหรือไม่?

หากคุณอายุ 16 หรือ 17 ปี คุณจะ**ไม่ได้รับ**บัตรลงคะแนนจนกว่าจะมีการเลือกตั้งในหรือหลังวันเกิดครบรอบ 18 ปีของคุณ

## วิธีการลงทะเบียน

คุณสามารถลงทะเบียนเพื่อลงคะแนนออนไลน์ได้ที่ [www.oregonvotes.gov](http://www.oregonvotes.gov)

หรือคุณสามารถได้รับบัตรลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ใดที่หนึ่งต่อไปนี้ได้:

- สำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑล Benton (Benton County Elections)
- สำนักงานเลือกตั้งประจำมณฑลใด ๆ
- สำนักงานเลขาธิการของรัฐ (Secretary of State's Office)
- หน่วยงานของรัฐบางแห่ง เช่น กองยานยนต์ (Division of Motor Vehicles (DMV เป็นตัวย่อภาษาอังกฤษ))
- ไดรฟ์การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง

คุณสามารถกรอกบัตรด้วยตนเองหรือส่งทางไปรษณีย์สหรัฐฯ ได้ นอกจากนี้

คุณสามารถพิมพ์แบบฟอร์มลงทะเบียนออนไลน์ได้ที่: [www.oregonvotes.gov](http://www.oregonvotes.gov).

## ฉันจำเป็นต้องใช้ข้อมูลอะไรบ้างในการลงทะเบียน?

เพื่อให้การลงทะเบียนของคุณสมบูรณ์ คุณจะต้องระบุ:

- ชื่อเต็มตามกฎหมาย

- ที่อยู่บ้าน
- วันเกิด
- ลายเซ็น
- เอกสารยืนยันตัวตนที่ถูกต้อง

## การอัปเดตข้อมูลการลงทะเบียนผู้ลงคะแนนเสียงของคุณ

เมื่อคุณลงทะเบียนแล้ว คุณมีหน้าที่รับผิดชอบในการอัปเดตข้อมูลของคุณให้เป็นปัจจุบัน คุณสามารถดำเนินการดังกล่าวได้ทางออนไลน์ที่เว็บไซต์ [www.oregonvotes.gov](http://www.oregonvotes.gov) หรือโดยการกรอกและส่งคืนบัตรลงทะเบียนผู้ลงคะแนนเสียงพร้อมข้อมูลใหม่ คุณควรอัปเดตข้อมูลการลงทะเบียนหากคุณทำสิ่งใดสิ่งหนึ่งต่อไปนี้:

- เปลี่ยนที่อยู่บ้านของคุณ
- เปลี่ยนที่อยู่จัดส่งไปรษณีย์ของคุณ
- เปลี่ยนชื่อของคุณ
- เปลี่ยนลายเซ็นของคุณ
- ต้องการเปลี่ยนหรือเลือกพรรคการเมือง

## การลงคะแนนสำหรับผู้ที่ไม่ได้มาใช้สิทธิ

ในกรณีที่จำเป็นต้องออกนอกเมืองในระหว่างการเลือกตั้งและต้องการบัตรลงคะแนนที่ไม่ได้มาใช้สิทธิ โปรดเข้าเว็บไซต์ของเราที่:

[www.co.benton.or.us/elections/page/register-update-cancel-and-absentee](http://www.co.benton.or.us/elections/page/register-update-cancel-and-absentee)

# เว็บไซต์ลงคะแนนเสียงอย่างเป็นทางการเขต Benton

สำนักงานการเลือกตั้งและหนังสือเดินทางเขต Benton (Benton County Elections & Passports Office)

ณ อาคาร Kalapuya (Kalapuya Building)  
4500 SW Research Way, 2nd Floor, Corvallis OR 97333  
541-766-6756

จันทร์ถึงศุกร์ เวลา 8:00 am ถึง 5:00 pm

วันเลือกตั้งเวลา 7:00 am ถึง 8:00 pm

## กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งกลางแจ้งตลอด 24 ชั่วโมง

### ณ อาคาร Kalapuya (Kalapuya Building)

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งในลานจอดรถ  
4500 SW Research Way, Corvallis OR  
97333

### อาคารบังคับคดี (Law Enforcement Building)

ใกล้ทางเข้าบน 5th St  
180 NW 5th St, Corvallis OR 97330

### โคลีเซียม OSU Gill (OSU Gill Coliseum)

มุมถนน Ralph Miller Ln และ 26th St  
660 SW 26th St, Corvallis OR 97331

### ศูนย์ LBCC Benton (LBCC Benton Center)

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งใกล้ทางเข้าหลัก  
757 NW Polk Ave, Corvallis OR 97330

### ศูนย์สุขภาพ Lincoln (Lincoln Health Center)

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งตรงกลางลานจอดรถ  
121 SE Viewmont Ave, Corvallis OR 97333

### ศูนย์ชุมชน Corvallis (C3) (Corvallis Community Center (C3))

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งใกล้ทางเข้าหลัก  
2601 NW Tyler Ave, Corvallis OR 97330

### ห้องสมุดสาธารณะเมือง Corvallis (Corvallis Public Library)

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งข้างที่จอดรถยานมมถนน  
มุมถนน 6th St และ Monroe Ave  
645 NW Monroe Ave, Corvallis OR 97330

### ธนาคาร Wells Fargo (Wells Fargo Bank)

ศูนย์การค้า Timberhill (Timberhill Shopping Center)  
2543 NW Kings Blvd, Corvallis OR 97330

### ศาลมณฑล Benton (Benton County Courthouse)

สนามหญ้าของศาลที่ 4th St  
120 NW 4th St, Corvallis OR 97330

### ตลาด City Limits (City Limits Market)

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งใกล้ทางเข้าหลัก  
5800 NW Hwy 99W, Corvallis OR 97330

**ศาลากลางหมู่บ้าน Adair (Adair Village City Hall)**

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งที่ทางเข้าลานจอดรถศาลากลาง  
6030 NE William R Carr Ave  
Adair Village OR 97330

**ศูนย์การค้า North Albany (North Albany Shopping Center)**

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งหน้าซูเปอร์มาร์เก็ต IGA (IGA Supermarket)  
621 Hickory Ave NW, Albany OR 97321

**ห้องสมุดชุมชน Philomath (Philomath Community Library)**

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งใกล้ทางเข้าหลัก  
1050 Applegate St, Philomath OR 97370

**ห้องสมุดชุมชน Monroe (Monroe Community Library)**

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้งตรงทางเข้าสำหรับคืนหนังสือแบบขับรถส่งคืน  
วางตั้งอยู่ในลานจอดรถ  
380 N 5th St, Monroe OR 97456

**ห้องสมุดชุมชน Alesia (Alesia Community Library)**

กล่องลงคะแนนบัตรเลือกตั้ง  
วางตั้งบนทางเท้าของลานจอดรถ  
19192 Alesia Hwy, Alesia OR 97324



# มาตรการ 2-141 – เมือง Corvallis

**คำบรรยาย:** การเก็บภาษีทางเลือกส่วนท้องถิ่นสำหรับบริการต่างๆ เพื่อความน่าอยู่อาศัยของเมือง

**คำถาม:** เมือง Corvallis ควรเรียกเก็บเงิน 1.07 ดอลลาร์ต่อ 1,000 ดอลลาร์ของมูลค่าประเมินให้กับบริการต่างๆ เพื่อความน่าอยู่อาศัยเป็นเวลาห้าปีโดยเริ่มตั้งแต่วันที่ 1 กรกฎาคม A.D. 2024 หรือไม่

มาตรการนี้อาจทำให้ภาษีทรัพย์สินเพิ่มขึ้นมากกว่าสามเปอร์เซ็นต์ได้

**สรุป:** เมือง Corvallis จะใช้รายได้จากภาษีที่เรียกเก็บจากมาตรการนี้เพื่อพัฒนาบริการต่างๆ เพื่อความน่าอยู่อาศัยและวัฒนธรรมของเมือง  
รายได้จากมาตรการนี้จะถูกจำกัดไว้ในจำนวนหรือเปอร์เซ็นต์ต่อไปนี้  
(ด้วยจำนวนเงินโดยประมาณในสกุลเงินดอลลาร์ ของปีงบประมาณ A.D. 2024-2025):

- 480,000 ดอลลาร์ สำหรับเงินช่วยเหลือประจำปีจัดสรรให้กับหน่วยงานบริการสังคมส่วนท้องถิ่น (480,000 ดอลลาร์)

- 51.9% ของรายได้ที่เหลือ (หลังจากการจัดสรรแล้วเป็นจำนวน 480,000 ดอลลาร์)  
จะถูกจัดสรรให้กับบริการที่ห้องสมุดสาธารณะของเมือง Corvallis (Corvallis Public Library) ได้แก่บริการในวันและเวลาเปิดทำการ วัสดุ โปรแกรม และการเผยแพร่ประชาสัมพันธ์ (3,137,511 ดอลลาร์)

- 48.1% ของรายได้ที่เหลือ (หลังการจัดสรรแล้วเป็นจำนวน 480,000 ดอลลาร์)  
จะถูกจัดสรรให้กับบริการที่แผนกสวนสาธารณะและการสันทนาการ (Parks & Recreation) ได้แก่โครงการสันทนาการ, ศูนย์กีฬาทางน้ำ Osborn (Osborn Aquatic Center), ศูนย์ชุมชนของเมือง Corvallis (Corvallis Community Center), โรงละคร Majestic (Majestic Theatre) และบริการและการบำรุงรักษาสวนสาธารณะ (2,907,789 ดอลลาร์)

- ตามปีงบประมาณคาดการณ์ไว้ว่าการเก็บภาษีดังกล่าวจะเก็บได้เพิ่มขึ้น:

24-25	6,525,300 ดอลลาร์
25-26	6,719,800
26-27	6,920,100
27-28	7,126,600
28-29	7,339,500
รวมทั้งสิ้น	34,631,300 ดอลลาร์

## คำแถลงการณ์อธิบาย

มาตรการดังกล่าวจะช่วยให้เมือง Corvallis จัดเก็บภาษี 1.07 ดอลลาร์ต่อ 1,000 ดอลลาร์ของมูลค่าประเมินเป็นเวลาห้าปีเพื่อวัตถุประสงค์ในการสนับสนุนการดำเนินงานของห้องสมุดสาธารณะของเมือง Corvallis (Corvallis Public Library) (51.9%) รวมถึงแผนกสวนสาธารณะและการสันทนาการ (Parks and Recreation Department) (48.1%) และเพื่อให้เงินทุนสนับสนุนแก่หน่วยงานบริการสังคมส่วนท้องถิ่น (480,000 ดอลลาร์) การเก็บภาษีที่เสนอนี้จะอยู่ที่อัตราเดิมคือ 1.07 ดอลลาร์ต่อพันดอลลาร์

เนื่องจากการเก็บภาษีบริการด้านความเป็นอยู่ของเมืองปี A.D. 2019 ที่ใช้อยู่จะหมดอายุในวันที่ 30 มิถุนายน A.D.2024 บริการและโครงการต่างๆ ที่จะได้รับทุนจากมาตรการนี้อาจรวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียง:

- เพื่อให้บริการโครงการชุมชนสำหรับทุกวัย รวมถึงค่ายเยาวชนช่วงกลางวัน ช่วงเวลาการเล่นกีฬา กิจกรรมต่างๆ ที่เหมาะกับครอบครัว โครงการอ่านหนังสือภาคฤดูร้อน ชั้นเรียนเกี่ยวกับการออกกำลังกาย ชั้นเรียนเสริมคุณค่าและศิลปะ ชั้นเรียนความรู้คอมพิวเตอร์ โครงการต่างๆ ที่เน้นวัยรุ่นและผู้สูงอายุ มอบโอกาสในการเป็นอาสาสมัคร และหลักสูตรเรียนว่ายน้ำเพื่อช่วยชีวิต
- นำเสนอโครงการวัฒนธรรมและศิลปะการแสดงที่สร้างสรรค์ เผยแพร่ประชาสัมพันธ์ในกลุ่มประชากรที่หลากหลาย และมีส่วนร่วมกับสมาชิกในชุมชนเพื่อการพัฒนาบริการต่างๆ ที่มีไว้สำหรับให้บริการ
- เสนอทุนการศึกษาให้กับบุคคลที่มีสิทธิ์ได้รับตามรายได้ เพื่อนำไปสู่การจัดโครงการชุมชนต่างๆ ที่มุ่งเน้นความเท่าเทียม
- บำรุงรักษาพื้นที่และภูมิทัศน์ จัดให้มีการตรวจสอบความปลอดภัยของเครื่องเล่น ปลุกต้นไม้ใหม่เพื่อเพิ่มทรงพุ่มของต้นไม้ และให้บริการด้านสุขอนามัยและสุขอนามัย
- จัดการสวนสาธารณะและพื้นที่ธรรมชาติมากกว่า 2,000 เอเคอร์ รวมถึงแหล่งที่อยู่อาศัยของสัตว์ป่า การจัดการสายพันธุ์ที่รุกราน และการเข้าถึงเส้นทางสันทนาการของสาธารณะ
- นำเสนอชุดสะสมสื่อห้องสมุดที่กว้างขวางและหลากหลายในรูปแบบที่หลากหลายสำหรับทุกวัย
- จัดให้มีเวลาเปิดให้บริการที่ห้องสมุดสาธารณะของเมือง Corvallis (Corvallis Public Library) เจ็ดวันต่อสัปดาห์
- จัดให้มีสถานที่หลบภัยแก่ชุมชนในช่วงเหตุการณ์สภาพอากาศที่รุนแรง โดยการอุทิศอาคารบางแห่งเป็นศูนย์ให้ความเย็นหรือความอบอุ่น
- ป้องกันไม่ให้ห้องสมุดสาธารณะของเมือง Corvallis (Corvallis Public Library), ศูนย์ชุมชนของเมือง Corvallis (Corvallis Community Center), โรงละคร Majestic (Majestic Theatre) และศูนย์กีฬาทางน้ำ Osborn (Osborn Aquatic Center) ถูกปิด
- จัดสรรเงินจำนวน 480,000 ดอลลาร์  
ในแต่ละปีสำหรับกองทุนสนับสนุนองค์กรบริการสังคมที่ไม่แสวงหากำไร เพื่อให้บริการหรือทรัพยากรที่ช่วยตอบสนองความต้องการขั้นพื้นฐานของมนุษย์ เช่น บริการช่วยเหลือด้านที่พักพิงและการสนับสนุน ความมั่นคงด้านอาหาร บริการป้องกันและให้ความช่วยเหลือ บริการดูแลเด็ก บริการสุขภาพกายและจิตใจ บริการให้การสนับสนุนครอบครัว การขนส่ง และกองทุนฉุกเฉิน

อัตราการเก็บภาษีจัดที่ 1.07 ดอลลาร์ต่อมูลค่าประเมิน 1,000 ดอลลาร์คาดการณ์ไว้ว่าจะทำให้เจ้าของบ้านทั่วไปต้องเสียค่าใช้จ่ายเทียบเท่ากับประมาณ 25 ดอลลาร์ต่อเดือนในปีแรกของการจัดเก็บ โดยอ้างอิงตามทรัพย์สินที่อยู่อาศัยโดยเฉลี่ย (ค่าเฉลี่ย) และจะเก็บภาษีได้ประมาณ 6.5 ล้านดอลลาร์ในปีแรก โดยจะมีการจัดเก็บโดยเฉลี่ยประมาณ 6.9 ล้านดอลลาร์ต่อปีในช่วงระยะเวลาห้าปี

*(ยื่น โดยเมือง Corvallis)*